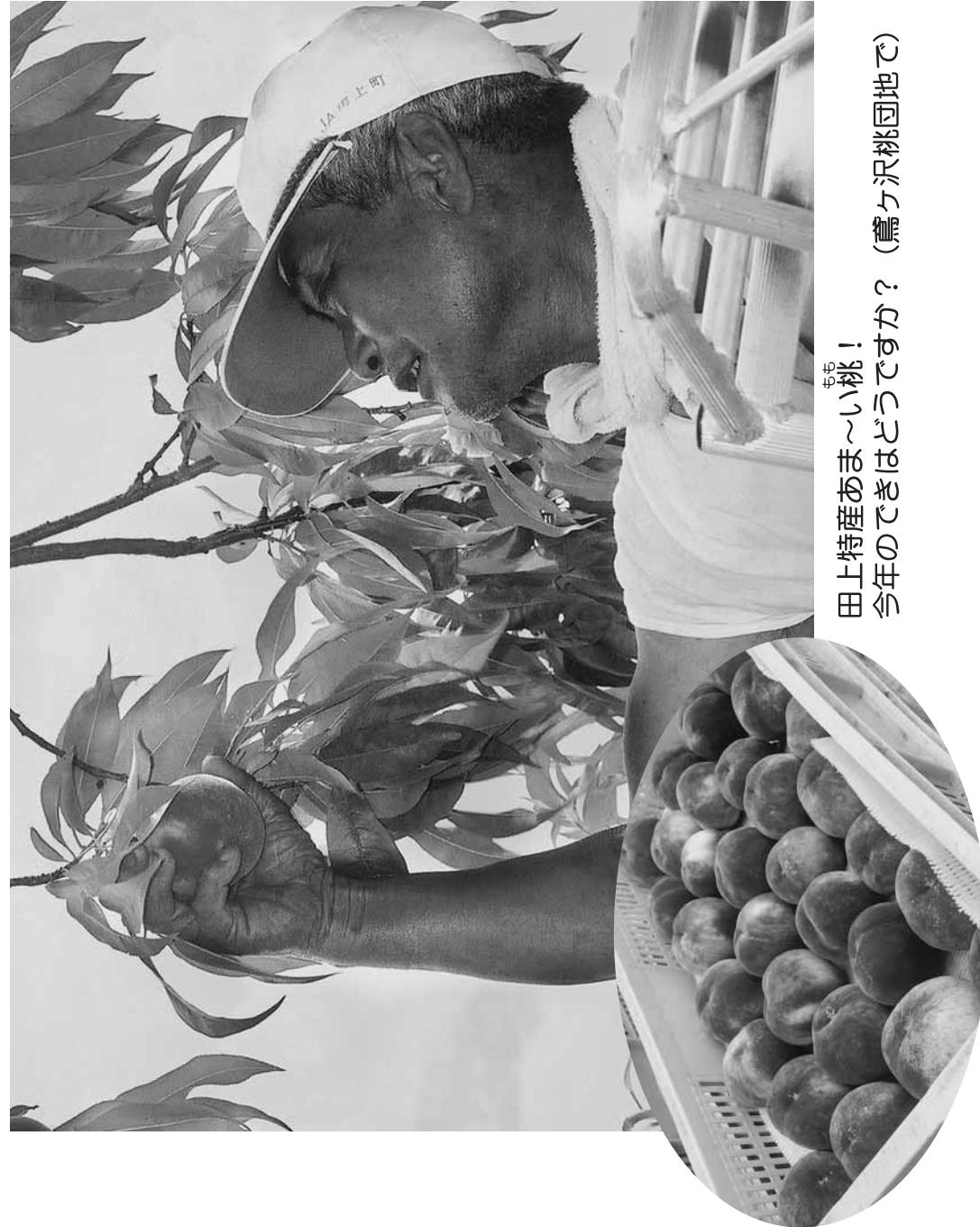




た
が
み
ま
ち

広報 たがみまち

あなたと行政ともむすび “情報誌”



田上特産あま～い桃!
今年のできはどうですか? (鳶ヶ沢桃園地)

<目次>

- | | | |
|-----------|-------|-----|
| 7・13水害 | | 2~5 |
| 児童扶養手当 | | 6 |
| 小学校水泳記録会 | | 7 |
| たうん情報 | | 8~9 |
| お知らせ (ほか) | | 10~ |

8

2004 NO.4 17



洪水の怖さ まさと 新潟暴雨 福島災害

7月21日撮影

7・13集中豪雨の警戒状況

<<7月13日>>

- 5:30 第1配備態勢（担当職員の配置、情報連絡等）
- 6:20 第2配備態勢（水防本部の設置、水防活動等）
- 6:29 「三条地域大雨洪水警報」発表
- 9:11 新大正川樋門全閉
(加茂川水位上昇により新大正川で逆流、内水被災の危険性があるため)
- 9:28 国土交通省の排水ポンプ車の出動要請
- 10:00 「町水害対策本部」設置
- 11:40 排水ポンプ車による排水作業開始（新大正川）
- 19:40 後藤地内の4世帯に「避難勧告」発令
(才歩川増水のため)

田上町の建物被害状況

7月10日集中豪雨

(単位：棟)			
区	分	床上浸水	床下浸水
住 宅		1	10
事 業 所		1	2
農 舎、小 屋		2	4

7月13日集中豪雨

(単位：棟)			
区	分	床上浸水	床下浸水
住 宅		0	4
事 業 所		2	0
農 舎、小 屋		2	6

<<7月14日>>

- 6:40 後藤地内の「避難勧告」解除
- 12:00 排水ポンプ車による排水作業終了（新大正川）
- 13:16 「三条地域大雨警報」解除

<<7月16日>>

- 17:00 「町水害対策本部」解散

庄瀬橋：7月13日昼過ぎ撮影



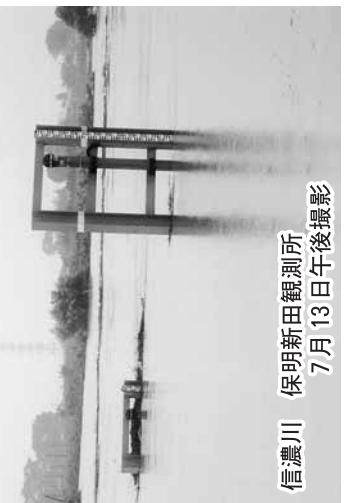
信濃川河川敷（横場）：7月13日夕方撮影



信濃川の水位（保明新田観測所）

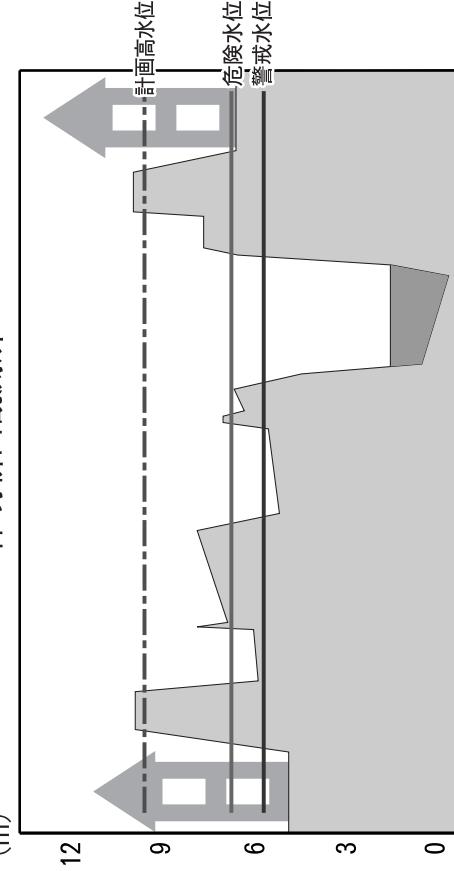
月 日	時 刻	水 位 (m)
7月 13 日	6:00	3.78
	9:00	5.67
	12:00	6.98
	15:00	7.95
	17:00	8.14
	18:00	8.20
	19:00	8.20
	20:00	8.17
7月 14 日	0:00	7.91
	3:00	7.66
	6:00	7.29
	9:00	6.90
	12:00	6.52
	15:00	6.17
	18:00	5.83
	21:00	5.49
	0:00	5.22

7月21日撮影

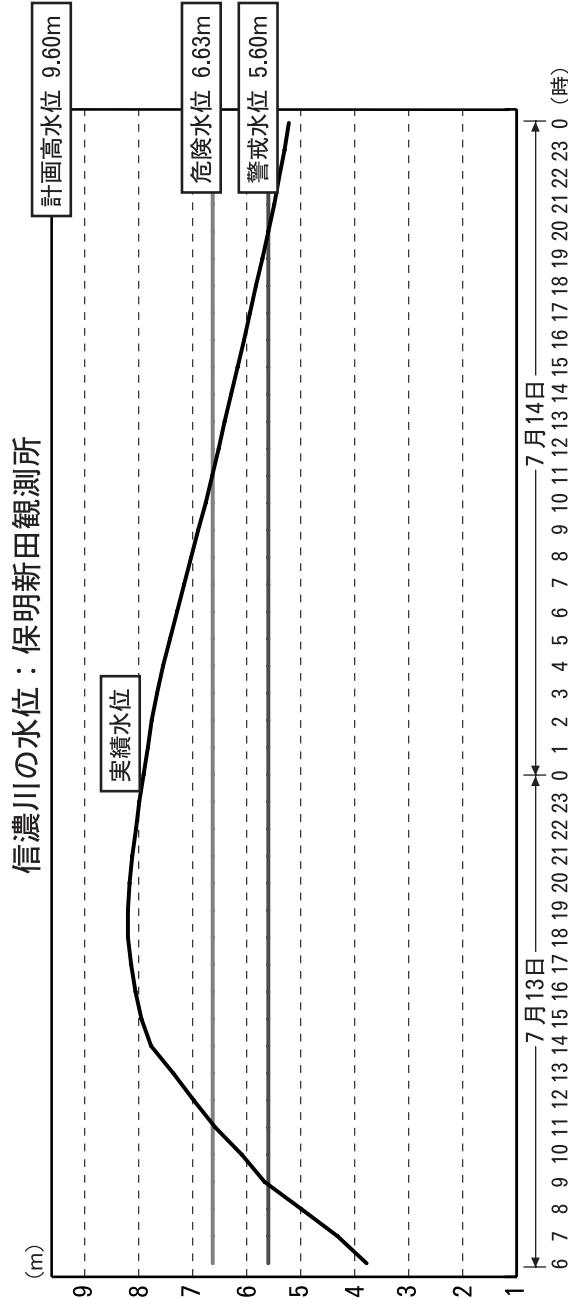


7月21日撮影

信濃川 保明新田観測所

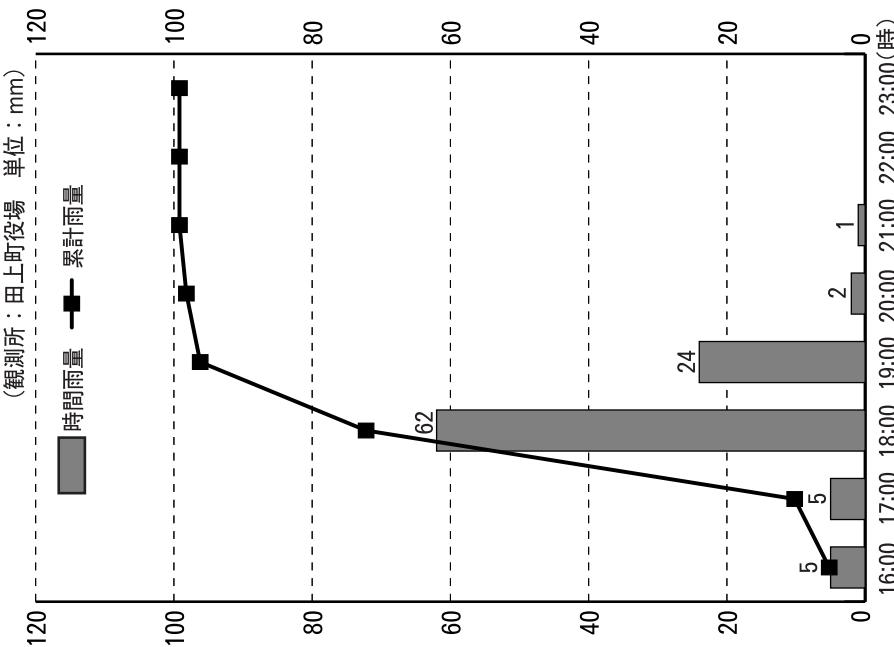


信濃川の水位：保明新田観測所

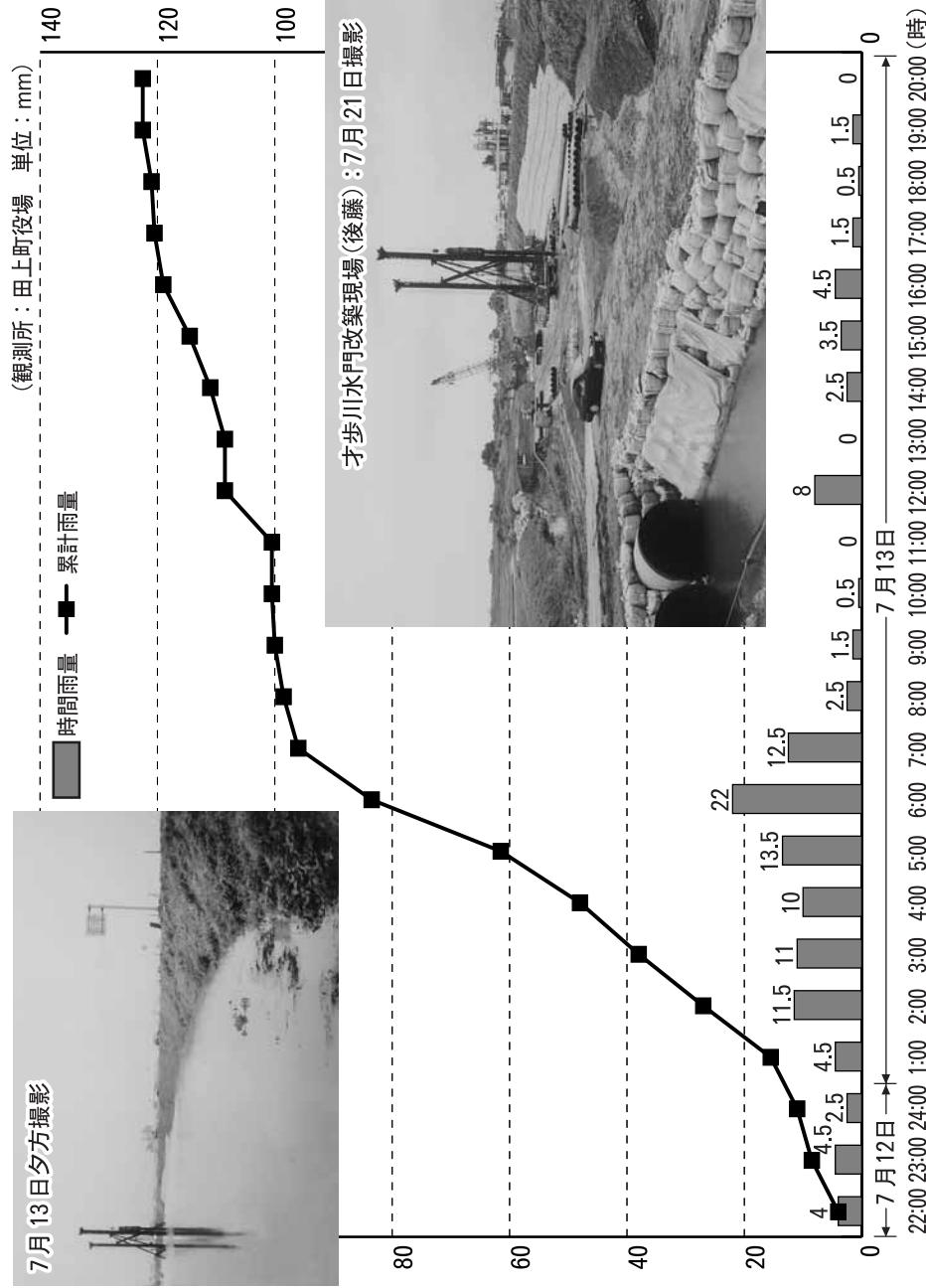




7月10日集中豪雨の雨量



7月12日～13日集中豪雨の雨量



雨の強さと降り方

7月21日撮影



1時間雨量(ミリ)	予報用語	人の受けるイメージ
20~30	強い雨	どしゃ降り
30~50	激しい雨	バケツをひっくり返した ように降る
50~80	非常に 激しい雨	滝のように降る (ゴーゴーと降り続く)



加茂川:7月13日前撮影



才歩川(後藤):7月13日午後撮影

7月21日撮影



7月21日撮影



田上町消防団が
被災地・中之島町の応援に

7月19日、田上町消防団も中之島町の復旧に汗を流しました。

消防団本部5名、各分団から3～4名、総員50名が、「7・13水害」の甚大な被害を受けた中之島町の復旧支援に駆け付けました。

復旧作業は、ヘリコプターで幼児が救出された「中之島保育所」。保育所のアートルとグラウンドに堆積した汚泥の排出作業に、消防団員は黙々と取り組みました。

また、町職員も7月26日から31日にかけて、50人余りが中之島町の復旧の応援をしました。



児童福祉

ご存知ですか？この制度

児童扶養手当制度

児童扶養手当とは…

父母の離婚などにより、父と生計を同じくしない児童の健やかな成長を願い、児童が育成される家庭の生活の安定と自立の促進のために支給する手当です。

手当を受けることができる方

- 次のいずれかに該当する児童を、母が監護している場合に支給されます。（母が監護できないときは、母の代わりにその児童を養育している方（養育者）に支給されます。）
- ①父母が離婚した児童
 - ②父が死亡で公的年金を受けられない児童
 - ③父が重度の障害で公的年金の加算対象にならない児童
 - ④父が生死不明の児童
 - ⑤1年以上父から離棄、または父が拘禁されている児童
 - ⑥母が婚姻によらないで出生した児童
 - ⑦その他遺児など

特別児童扶養手当制度

特別児童扶養手当とは…

精神または身体（内科的疾患を含む）に、一定の障害を有する児童の福祉を増進することを目的として支給する手当です。

手当を受けることができる方

特別児童扶養手当は、精神または身体（内科的疾患を含む）に、政令で定める程度の障害を有する20歳未満の児童を監護する父、または母に支給されます。（父が監護できないときは、父母に代わりその児童を養育する方に支給されます。）

ただし、次のいずれかに該当するときは、手当を受けられません。

- ①日本国内に住所がないとき。
- ②児童福祉施設等の施設に入所しているとき。
- ③障害を支給事由とする公的年金給付を受けることができるととき。

所得により手当の支給制限があります！

「児童扶養手当」、「特別児童扶養手当」には、受給者本人・その配偶者・一定の範囲内の扶養義務者の前年の所得により、支給制限があります。詳しくは、お問い合わせください。

現況届はお早めに！～受給者には、町から現況届の用紙を送付しています～

「児童扶養手当」、「特別児童扶養手当」を受給されている方は、8月1日現在の現況について、役場住民課に届け出が必要です。この届け出により児童の扶養状況や前年の所得などを確認して、手当の継続支給が決定されます。

この現況届を提出しないと、受給資格があっても8月分以降の手当が受けられなくなります。また、2年間届け出をしないと時効により資格がなくなります。

なお、今まで所得制限などで手当が受けられなかつた方でも、平成16年度の所得金額によっては受給資格が得られることがあります。





田上町立小学校親善体育大会 水泳記録会

7月26日、田上・羽生田両小学校の親善水泳記録会が
田上学校プールで開催されました。夏の日差しが照り
つけるなか、選手たちの熱戦が繰り広げられました。

男 子

5 年 生			►200mリレー
►25m自由形			
① 長井 寛也(田)	22" 6	①高橋俊・相田拓哉・鈴木僚・ ② 吉田 圭佑(羽)	25" 8 小林潤チーム(羽) 3' 13" 7
③ 佐藤 力哉(田)	26" 4		
►50m自由形			
① 渡辺 誠志(田)	38" 9	② 櫻井郁也・坪谷知来・吉田 一誠・渡辺誓志チーム(田)	3' 31" 0
② 鈴木 優(羽)	44" 1	③ 丸山貢次郎・山本晃希・吉 村雄太郎・五十嵐悠希チ ーム(羽)	3' 41" 3
③ 高橋 隆之(羽)	44" 3		
►50m平泳ぎ			
① 相田 拓哉(羽)	53" 9	② 櫻井 郁也(羽)	1' 00" 4
② 櫻井 郁也(田)	1' 00" 4	③ 大野 隆之(羽)	1' 00" 5
③ 大野 隆之(羽)	1' 00" 5		
6 年 生			
►25m自由形			►200mリレー
① 坪谷 智紀(田)	22" 0	①阿久津天邑・高野仁志・田 中駿耶・今井元太チーム (羽)	2' 41" 7
② 長澤 升汰(田)	22" 3		
③ 高橋 岳(田)	26" 1		
►50m自由形			
① 今井 元太(羽)	36" 6	② 吉野雄大・品田宇彦・五十 嵐大貴・新保那緒斗チーム (田)	2' 47" 7
② 高野 仁志(羽)	40" 6	③ 高井大樹・熊倉謙太・山川 大介・藤井良樹チーム(羽) 3' 07" 3	
③ 藤井 良樹(羽)	40" 7		
►50m平泳ぎ			
① 阿久津天邑(羽)	49" 6	①外石 喬(羽)	52" 8
② 品田 宇彦(田)	53" 2	② 吉田 彩華(羽)	53" 2
③ 神田 悠(羽)	55" 9	③ 熊倉 瑞希(羽)	55" 9

(敬称略)

女 子

5 年 生			►200mリレー
►25m自由形			
① 石高 瑞季(羽)	23" 6	①塙野実律・水科田花・中野 恵美菜・山本真実子チーム (田)	3' 04" 9
② 小野塚 葵(羽)	24" 5		
③ 本多 宏衣(田)	24" 5		
►50m自由形			
① 塙野 実律(田)	42" 2	②坂内千愛希・船久保里紗・ 近藤光莉・宮田花菜子チー ム(羽)	3' 05" 2
② 坂内千愛希(羽)	42" 4	③塙野綾乃・泉田友里恵・坂 口千秋・唐澤穂乃未チーム (田)	3' 06" 0
③ 山本真実子(田)	44" 3		
►50m平泳ぎ			
① 近藤 光莉(羽)	51" 3	②近藤 光莉(羽)	51" 3
② 宮田花菜子(羽)	54" 5	③宮田花菜子(羽)	54" 5
③ 金子 純(羽)	1' 00" 3	③金子 純(羽)	1' 00" 3
6 年 生			
►25m自由形			►200mリレー
① 柳瀬 美咲(田)	20" 2	①森山綾乃・神保晴果・満永 紗生・小池柚衣チーム(羽)	2' 44" 1
② 川口 詩織(田)	21" 4		
③ 佐藤 好(田)	22" 2		
►50m自由形			
① 小池 柚衣(羽)	37" 7	②吉野佳世子・山本真理子・ 山口美早紀・中野愛美チー ム(田)	3' 05" 0
② 中野 愛美(田)	40" 6	③有本愛・久保菜々子・吉田 彩華・高野友希チーム(羽) 3' 14" 0	
③ 満永 紗生(羽)	40" 8		
►50m平泳ぎ			
① 外石 喬(羽)	52" 8	②吉野雄大・品田宇彦・五十 嵐大貴・新保那緒斗チーム (田)	2' 47" 7
② 吉田 彩華(羽)	53" 2	③高井大樹・熊倉謙太・山川 大介・藤井良樹チーム(羽) 3' 07" 3	
③ 熊倉 瑞希(羽)	55" 9		



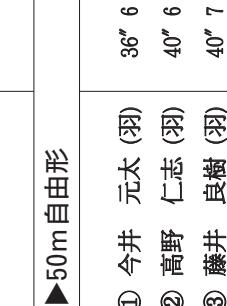
5年生女子



6年生女子



5年生男子



6年生男子

(田) …田上小学校 (羽) …羽生田小学校 ①、②、③…1位、2位、3位

こども夏休み教室 その作品の出来ばえは…



この夏休み、小・中学生を対象とした夏休み教室が町公民館の主催で開かれました。

その内容は、マグカップに絵をかく「マグペイント教室」、立体的なイラストをつくる「ペーパークラフト教室」、コルクの掲示板に絵をかく「トールペイント教室」。

真っ黒に日焼けした子どもたちは、はじめての作業に奮闘しながらも、器用に作品を完成させました。その出来ばえには自信あり！の様子で、うれしそうに見せあいっこをしていました。

児童クラブも開所中 今年は夏休み

夏休みの間も毎日、田上小学校体育館から子どもたちの声が聞こえています。これは、『児童クラブ』の子どもたちが、所狭しと元気よく走り回っているからです。

この『児童クラブ』とは、「保護者が仕事などで昼間に家庭にいない」り学校で授業終了後から午後6時まで、羽生田両小学校で遊びの場を提供する」という事業。

今年は初めての取り組みとして夏休み期間中も開所し、現在は約30人の児童が登録しています。この夏休みは羽生田小体育館が工事中のため、田上小だけの開所となりましたが、子どもたちは暑さをものともせず、ドッジボールをしたり、お絵かきをしたりしながら、一日を楽しそうに過ごしていました。



例句

(敬称略、順不同)

飼い犬の人待ち顔の夏館

下吉田木伏寿美

じどりほる杏にこうじよ夏水

本田上小柳恒子

甚平や岡うめかのなかりけり

上野吉田賢三

水打らすすく行くとの友と待つ

原ヶ崎川音味重子

断水の解かれまづは髪洗う

山田水晶下ミ子

五日の鎌井六人家族かな

本田上鶴巻新一路

外したまき地蔵の当ア子油照

本田上渡辺公長

熟睡児の頬のやすらぎ青すだれ

羽生田神田掬香

河鹿鳴く乗涼流の古利かな

本田上江部堅香子

初ばめ真白き腹と見せに来し

本田上小柳白星子

かなかなの声つかがらず出水あわ

原ヶ崎豊田るり子

押してみて炎を探る炎署かな

本田上岡元一黙

ほうづきも景色に入れて岸茶屋

羽生田井上美よし

淡色の小花描きて夏日傘

山田本間静栄

七夕やまだ捨て切れぬ夢一つ

山田小林南月

暮れなすむ風のやまとよう青田原

山田渡辺千醉

たうん情報

全国大会出でどう



- ◆バレーボール
平成16年度全日本9人制バレーボールクラブカッ
ブ女子選手権大会（高知市ほか）
・卯野 良美 選手（羽生田）
・笹川 忍 選手（清水沢）
・卯野 秀幸 コーチ（羽生田）

- ◆硬式野球
第29回全日本クラブ野球選手権大会（静岡市）
・小野沢茂樹 選手（上野）
・菅家 康生 選手（本田上）
・今井 俊 選手（川船河）

- ◆軟式野球
第27回全日本大学軟式野球選手権大会（松山市）
・新潟経営大学 満志田 裕生 選手（羽生田）
・桑原 今井 選手（羽生田）

楽しい詰め将棋

No.217

【出題】

細井 厚志
(上野)

【ヒント】

「歩」の活用。

【持駒】

歩、銀



* 三条厚生年金受給者協会田上支部から、第1回歌謡発表会での収益金の中から寄付金15,475円と、この度の集中豪雨による水害見舞金15,475円をいただきました。

※解説と解答は、P17に掲載しています。

九手詰								
6	5	4	3	2	1	王	豊	一
						二	三	ニ
						四	五	六
						五	六	七
						四	五	六
						三	四	五
						二	三	四
						一	二	三

豆

歌

（敬称略、順不同）

タ風に搖らぐ夕涼を呼び
老の浴衣に孫の戯じる
本田上江部一隆

抱き合ひ涙溢れる再会を喜び
感動ドラマの如く見る

羽生田 小柳文茶

深山 ひた緑童なる大ダム湖
山裾飾る含鉢花明かり

羽生田 井上美枝

柳

柳

（敬称略、順不同）

肝抜く夏ファッションが目に刺さる
羽生田 小柳文茶

なんともなく流しそメソセワしげに
本田上 大野迅

梅雨明けの発表なくとも夏は来る
羽生田 岡田尚久

趣味仲間今年は毎夏忘れ
清水沢 坂内昇甫

④③②①掲載できない投稿作品
公の枚序や善良な風俗に対するもの

④③②①政治・宗教・軍事に関するもの
その他、適さないと認められるもの
※投稿される場合は、必ず連絡先を明記してください。

INFORMATION

お知らせ

田上町役場
57-6222
田上町公民館
57-3114

平成16年度
パソコン教室生を募集します
町公民館

▽内容 エクセル（表計算）
▽対象者 キーボード操作が可能な方。
▽期日 8月25日（水）～27日（金）
▽時間 午後7時～9時20分

▽会場 町公民館 別館3階
▽予定人数 12名
▽費用 無料

※ただし、テキスト・資料代として2500円が必要です。

▽講師 田上町パソコン同好会
▽申込受付 8月16日（月）から開始（先着順）

▽申込・問い合わせ
町公民館
☎ 57-3114

下水道排水設備工事
責任技術者認定試験・講習会
役場上下水道課

平成16年度の下水道排水設備工事責任技術者認定試験、受験講習会を次のとおり実施します。

- ▽受験資格
①土木、建築関係等の専門課程を卒業した方
②高校卒業以上で実務経験1年以上を有する方
③業務経験2年以上を有する方

- ・期日 10月27日（水）
・会場 新潟市産業振興センター
・受講料 5000円
・認定試験
・期日 11月21日（日）
・会場 明鏡高等学校
・受験料 3000円

▽受験・受講申込期間
9月6日（月）～17日（金）

▽申込・問い合わせ
役場上下水道課
☎ 57-6224

精神保健相談会の
お知らせ

県三条健康福祉環境事務所

県三条健康福祉環境事務所では、ストレスや心の問題などでお悩みの方を対象に相談会を行っています。相談には精神科専門医師が応じます。相談は無料ですが、事前に予約が必要です。

▽相談日時 9月17日（金）
午後2時～4時

▽担当医師 精神医療センター
丸山直樹医師

▽相談会場 三条健康福祉環境事務所（三条総合庁舎内）

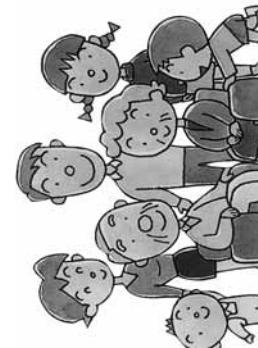
▽予約・問い合わせ
県三条健康福祉環境事務所
☎ 36-2363

9月1日から

国保の保険証が新しくなります

9月1日から国民健康保険（国保）の保険証が新しくなります。毎年度、色を変更してきましたが、合併を控えた市町村が多数あるため、昨年度同様「空色」の保険証になります。

なお、有効期限は、高齢受給者証の有効期限と統一を図るために、7月31日まで（今まで8月31日）となりますので、ご注意ください。



① 保険証は、8月25日（水）以降に郵送します。お手元に保険証が届きましたら、記載されている内容に誤りがないかご確認ください。

② 9月1日（水）以降は、新しい保険証を使用してください。また、今使っている保険証は処分してください。

③ 新たに事業所などの健康保険に加入了したときや、住所を変えたり、家族に異動があつたりしたときは、14日以内に役場総合受付に届け出してください。なお、その際には、該当する方の保険証をすべてご持参ください。

問い合わせ 役場住民課

☎ 57-6111

『敬老会』中止のお知らせ

現在、当町は国から入る交付税の削減などにより大変厳しい財政状況となっており、さまざまな事業の見直しを検討しております。福祉予算では、町の収入が増えない中で、高齢者の増加に伴い老人医療費や介護費用が増加の一途をたどり、財政の健全化が急務の課題となっています。

こうした状況の中、「社会のために尽くされた高齢者を敬い長寿をお祝いする行事」として、例年、敬老の日に町民体育館で開催しておりました『敬老会』の式典を、経費節減の一環として、やむを得ず当分の間中止し、敬老祝品（最高齢者、100歳、99歳、95歳、90歳、88歳）のみ贈呈することとなりました。何分のご理解をお願い申し上げます。

問い合わせ：

役場保健福祉課 ☎ 57-6112

母子家庭のお母さんの就業を支援します

県児童家庭課

母子家庭のお母さんの就業相談に応じる、「母子家庭等就業・自立支援センター」がオーブンしました。

家庭状況、職業能力の適性、就業経験などに応じて、専門の就業支援員によるアドバイスを受けられます。お気軽にご利用ください。

△相談場所 新潟ユニゾンプラザ3階（新潟市中央区）

△相談日時 月～金曜日（午前

9時30分～正午、午後1時～

※土・日曜日に相談を希望する方は、事前にご連絡ください。

△相談電話・問い合わせ

就業・自立支援センター

☎ 025-281-5587

『わたしの主張、04』
内容が変更になります

県三条健康福祉環境事務所

「きずな7月号」でお知らせ

した『～わたしの主張、04～南蒲・二市地区大会』の開催につ

いて、変更がありますのでお知らせします。

会場として予定していた三条市中央公民館が、この度の集中豪雨による被災者の避難場所として、8月末日まで使用することとなりました。

そのため、内容を変更（①会場の変更、②一般の方の傍聴を中止）して開催することとなりました。ご迷惑をおかけいたしましたが、皆さまのご理解をお願いします。

△期日

8月25日（水）

△会場（変更あり）

三条健康福祉環境事務所

△内容（変更あり）

審査会形式（ビデオテープに撮影して発表）

※審査会は審査員のみで行い、一般の方の傍聴は行わない予定です。

△問い合わせ

県三条健康福祉環境事務所

☎ 36-2232

今月の納税

町県民税 二期

国民健康保険税 五期

平成17年度採用

新潟県職員（助産師・看護師）

採用選考査を実施します

平成17年度採用の県職員採用選考査を、次のことおり実施します。

◆採用職種

助産師（上級）、看護師（中級）

◆受験資格

昭和50年4月2日以降に生まれた方で、助産師（看護師）の免許取得者または平成17年に行われる助産師（看護師）国家試験により免許取得見込みの方

◆検査日／会場

【第1次検査】 9月26日（日）／県庁

【第2次検査】 10月21日（木）～27日（水）まで（予定）のうち県が指定する

1日／県庁および自治会館

◆検査方法

【第1次検査】 教養検査、専門検査、適性検査

◆第1次検査合格発表日

10月7日（木）（予定）

◆受験申込方法

「検査受験申込書」を直接持参するか郵送してください。（郵送の場合には書留など確実な方法をとってください）

◆申込受付期限

9月1日（水）（郵送の場合は消印有効）

※土・日曜日は除きます。

◆申込受付時間

午前8時30分～午後5時

◆申込書提出先・問い合わせ

〒950-8570 新潟市新光町4番地1 新潟県庁内

新潟県病院局 総務課職員係

☎ 025-280-5554

**職業訓練生（10月入校生）
募集します**

県立三条テクノスクール

三条テクノスクールでは、職業訓練生を次のことおり募集します。

【O A 事務科】

△ 訓練期間（10月1日～）

△ 募集定員 20名

△ 募集期限 9月2日（木）

【C A D科】

△ 訓練期間（10月1日～）

△ 募集定員 15名

△ 募集期限 9月3日（金）

△ 問い合わせ
県立三条テクノスクール

☎ 38-3464

**禁煙ポスターコンクール
作品を募集します**

県健康づくり県民大会実行委員会

県健康づくり県民大会実行委員会では、喫煙と健康に対する認識を深めてもらい、多くの人が集まる施設での禁煙や分煙の推進について普及啓発を図るために、作品を募集します。

△ 応募資格 県内の小学生、中

学生、高校生、一般の方
△ テーマ 「多くの人が集まる施設での禁煙や分煙の推進」
を訴える絵と標語
※ 標語については、次のものを使用するか、テーマに即した標語を入れる。
・吸う人も吸わない人も快適に
・外で吸うのは悪いやり
・みんなのためにしっかり分煙

△ 作品の規格
・画材、色彩 自由
・用紙の大きさ 画用紙四ツ切
サイズ（縦38cm×横54cm）を横長に使用

△ 応募締切日 9月8日（水）
△ 送付先・問い合わせ
〒950-8570（県庁専用郵便番号）のため、住所の記載は不要

県健康対策課健康増進・歯科保健係
☎ 025-285-5511
(内線2668)

**「自然に親しむ親子のつどい」
参加者を募集します**

新潟県少年自然の家

県では、「自然に親しむ親子のつどい」参加者を、次のことお

り募集します。

カヌーやイカダ、地引き網引きに挑戦し、親子のふれあいや他家族との交流を深めませんか。

△ 期日
9月4日（土）～5日（日）
(1泊2日)

△ 会場 新潟県少年自然の家
(北蒲原郡中条町)

△ 対象 小・中学生とその親100名（申込み多数の場合は

△ 抽選）
△ 申込期限 8月19日（木）

△ 申込方法
電話でお申込みください。

※ 受付は、月曜日から金曜日までの午前9時～午後5時まで。

△ 参加費
1人あたり3500円

△ 申込・問い合わせ
新潟県少年自然の家

☎ 0254-46-1224
(内線2668)



新潟県中越福祉事務組合

職員採用試験を実施します

平成17年4月採用予定の職員採用試験を、次のことおり実施します。

◆ 勤務地 まごころ学園・寮（見附市田井町）

◆ 職種 指導員

◆ 採用予定人数 1名程度

◆ 職務内容 知的障害児・者の処遇業務に従事します。

◆ 受験資格 昭和50年4月2日以降に生まれ、社会福祉主任用資格または同等以上の資格を有する方。（平成17年3月31日までに資格取得見込みの方を含む）

◆ 第1次試験

※ 教養試験、適性検査、作文試験

※ 試験結果は、11月中旬頃に受験者全員に合否を通知します。

◆ 第2次試験

※ 面接試験

※ 試験結果は受験者全員に通知します。

◆ 申込受付期間

※ 受付時間は、午前8時30分～午後5時15分。

※ 郵送の場合は、9月21日までの消印有効。

◆ 提出書類

・受験申込書

・最終学校の卒業証明書（または卒業見込証明書）

・受験資格を証明する資格証明書の写し（または資格取得見込証明書）

◆ 受験申込書提出先・問い合わせ

〒954-0036 見附市田井町4476番地

新潟県中越福祉事務組合 総務課

☎ 0258-62-1811

「高齢者とその家族の
よろず相談」お受けします
県高齢者総合相談センター

県高齢者総合相談センターでは、お年寄りやその家族の方々が抱える悩みごとや、心配ことの相談を無料でお受けしています。

【よろず相談】

▽毎週月～金曜日
(土日祝日、年末年始を除く)
午前9時～午後5時

【専門相談（予約が必要）】
▽法律 毎週月曜日、第4木曜
日

▽医療 第1水曜日
▽薬剤 第3水曜日
▽公的年金・保険 第1火曜日
▽税金 第2金曜日
▽健康・介護 第2木曜日
▽よろず・専門相談電話

☎ 025-285-4165
また、中高年の方に役立ついろいろな情報を、テレビンサービスでお知らせしています。

【テレビンサービス】
▽8月16日まで
「真ベテ知らずでいるために」
▽8月17日～8月31日

「借金の支払いが難しくなっ

た時は
▽9月1日～9月14日
「薬の飲み方、間違えていま
せんか？」
▽9月15日～9月29日
「腰痛にお悩みの方に」
▽電話（24時間年中無休）
☎ 025-281-5550

▽問い合わせ
県高齢者総合相談センター
☎ 025-285-4165

職場でのトラブルなど
「相談ください」
新潟労働局

職場でのトラブルでお困りの事業主、労働者の皆さん。労働局が解決をお手伝いします。
新潟労働局総合労働相談センターでは、募集・採用、解雇・配置転換、賃下げなどの労働条件、男女均等取扱い、セクハラなどの労働問題に関する、あらゆる分野の相談を無料で、面談・電話によりお受けしております。

▽相談・問い合わせ
新潟労働局総合労働相談センター
☎ 025-234-5353

よい生活習慣は
まず朝食をとることから

①生活リズムとおいしい朝ごはん

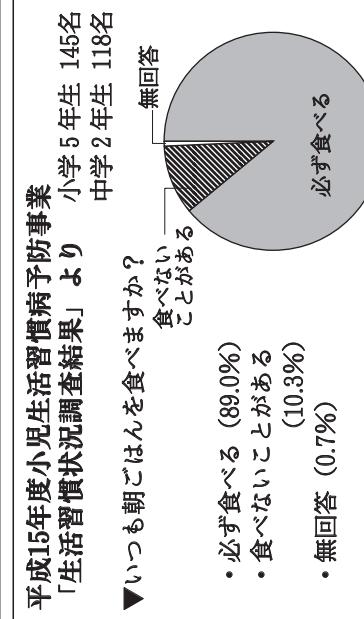
私たちの体には、太陽がのぼると目覚め、太陽がしづむと眠る「体内時計」があると言われています。

しかし、夜型の生活や不規則な食事をしていると、体の健康を損なうことになります。小さい頃から早寝早起きをして、体内リズムに合った生活を心がけないと、健康に過ごすことができ、おいしく朝ごはんを食べることができます。

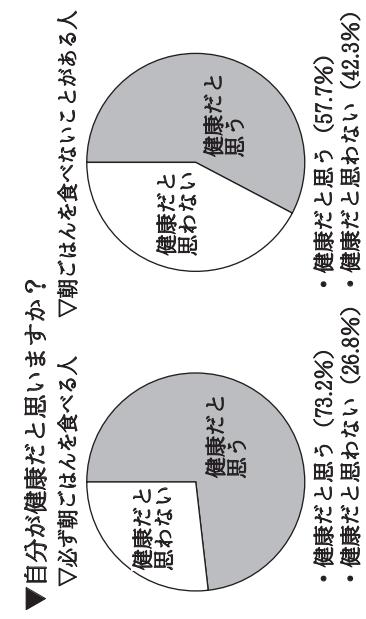
②あなたは、毎日朝ごはんを食べていますか？
平成15年度に実施された、町内の小中学生（小学5年生・中学2年生）の生活習慣状況調査では、「10人に1人が『朝ごはんを食べないことがある』と答えています。欠食の主な理由は、

「時間がない」（85%）、「食欲がない」（33%）でした。これらは、夜食や睡眠不足など、子どもの生活リズムの乱れが大きな原因と考えられます。

また、国民栄養調査によると、20～30代の親の世代に朝食の欠食が増えています。大人も一緒に食事をすることで、子どもの頃からしっかりと朝ごはんをとる習慣がついてきます。



▼自分が健康だと思いますか？



そして、毎日必ず朝ごはんを食べる子どもたちが、自分は健康だと答える割合が多く見られました。

③大切です！朝ごはん

朝は一日の出発点です。朝ごはんを食べると、眠っていた頭や体の筋肉も目覚め、活動を始めます。こくに、成長期の子どもたちにとって、貴重な1食のうちの1食です。「主食・主菜・副菜」のそろった、バランスのよい朝ごはんをしっかり食べましょう。

《役場保健福祉課》

☎ 57-6112

裁判員制度に
ご協力ください
新潟地方裁判所

平成16年5月、裁判員の参加する刑事裁判に関する法律（裁判員法）が成立し、約5年の周知期間を経て、裁判員の参加する刑事裁判が始まることになりました。

【裁判員制度ってなに】
国民のみなさんに裁判員として刑事裁判に参加してもらい、被告人が有罪かどうか、有罪の場合どのような刑にするかを、裁判官と一緒に決めてもらう制度です。

【どんな人が裁判員になるの】
20歳以上の国民のみなさんの中から、抽選で候補者を選びます。実際に裁判員になるのは、この候補者の中から、事件ごとに選任のための手続きにより選ばれた人たちです。

詳しくは、ホームページをご覧ください。

▽問い合わせ

新潟家庭裁判所

☎ 025-266-3171

ホームページアドレス

<http://www.courts.go.jp/>

消費税の
記帳説明会を開催します
三条税務署

平成16年4月1日から消費税の事業免税率が引き下げになり、平成15年分の課税売上高が1千万円を超える事業者の方は、平成17年分において消費税の課税事業者となります。

税務署では、今後、平成17年分から新たに消費税の課税事業者となる方のために、改正消費税の内容や記帳方法などについて説明会を開催します。この機会にぜひご利用ください。

【農業所得者】

▽期日／会場

○8月25日（水）／県央地場産
セント別館リサイチコア

○8月26日（木）／にいがた南
蒲農協見附西中央支店

【営業・不動産所得者】

▽期日／会場

○9月6日（月）／加茂商工会
議所

○9月7日（火）／県央地場産
セント別館リサイチコア

○9月9日（木）／見附市役所

○9月29日（水）／中之島町商
工会館

*開催時間は、いずれも午前10時～正午まで。

▽問い合わせ

三条税務署

☎ 32-6213

雇用保険

活用相談室のお知らせ

新潟県社会保険労務士会

新潟県社会保険労務士会では、雇用保険活用相談会を、次のように開催します。

▽相談内容 雇用保険給付等の申請、育児・介護雇用安定助成金その他給付金・助成金・奨励金など

▽日時 9月7日（火）

▽会場 見附市中央公民館（見
附市本町）

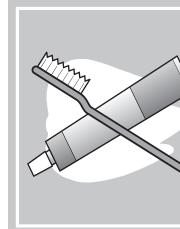
▽相談費用 無料

▽相談員 雇用保険重点指導員
(社会保険労務士)

▽問い合わせ

新潟県社会保険労務士会

☎ 025-265-9295



歯の健康

Q & A

5

Q (質問)

物をしゃかりとよく噛むと唾液が出て良いと聞きますが、唾液にはどのような働きがあるのでしょうか？

A (答え)

口の中には、耳下線、舌下線、頸下線という3つの唾液腺があり、そこから唾液が分泌されます。

物をよく噛むことにより唾液腺から唾液が分泌され、その唾液には次のような様々な働きがあります。

- ①食べたものの消化を助ける。
- ②口の中の細菌や、食べかすなどを洗い流す。
- ③いろいろな抗菌物質により、細菌の発育を抑制する。
- ④食べたり飲んだりすると口の中は酸性になります。この酸性になった環境を中性に戻す。

⑤唾液中の免疫グロブリン、ミコトランス菌などの口腔内細菌に対し、いろいろな防御作用を示す。

⑥歯の表面が酸により溶けた部分を、カルシウムやリンを補い修復してくれる。

これらの他にもまだまだいろいろな働きがあり、むし歯や歯周病から私たちを守ってくれています。また、その他全身の健康にも大きく関わっています。

以上のように唾液にはすごい働きがたくさんあります。唾液をいっぱい出すように、食べるときには、しゃかりとよく噛むことを心がけましょう。

《新潟県歯科医師会》

只今工事中です

工事事業名	工事箇所	工事期間	業者名
田上町特定環境保全公共下水道事業下水管第1号／污水枝線 3・2号管渠布設工事	湯川地内	H16・7・2～ H16・9・30	渡辺建設業 所
田上町特定環境保全公共下水道事業下水管第4号／興野中継 ボンプ場機械電気設備工事	湯川地内	H16・7・2～ H16・10・31	中越大栄・志田 特定共同企業体
道改第1号／町道〈他〉道心沢19号線道路改良工事	川船河地内	H16・7・14～ H16・9・11	有江川組
道改第3号／町道〈他〉湯川東16・17号線道路改良工事	湯川地内	H16・7・14～ H16・9・11	有武田建設
道改第4号／町道〈他〉後藤西1号線道路改良工事	後藤地内	H16・7・14～ H16・9・11	有横堀組
消第1号／消防ポンプ車庫移設工事（新設）工事	川ノ下地内	H16・7・23～ H16・9・11	株内組
上水第11号／上水道配水管布設	中店地内	H16・11・19	志田電気㈱

町長室の窓から

輝くまち田上 夢あるまちづくり（その4）

『あらためて災害のない町づくりを！』

田上町長 佐藤邦義

今年の梅雨時期の水害は、県央地域に大きな被害をもたらしました。あらためて災害のない町づくりの必要性を強く感じました。地域住民の安全を守ることが、自治体の最も重要な、また最優先されなければならない使命です。そのためには、日常から災害に対する対応策を検討し、災害時の出動訓練などを実施することが重要です。

町は、平成10年と平成12年の水害の経験から、水害常襲地の把握と点検、必要な器具（たとえば排水ポンプなど）、消防自動車の無線の配備など、年次的に整備を進めています。

町職員の水防訓練は、今年も梅雨に入る前の5月後半に実施しました。出勤前の時間帯を利用した早朝の訓練で、各自宅から指定された場所に何分で到着できるか、本部からの指示に従っ

て適切に行動できるか、本部への報告などについて、重点的に訓練を実施しました。平成13年から毎年訓練を実施してきたので、職員の対応も大変速くなつてきました。

消防団員の活躍に 大いに拍手！

7月10日、13日の2回にわたり大雨洪水警報が発令され、町では素早く職員の出動、警戒体制をとりました。また、河川の氾濫に備えて消防団員の出動をお願いしましたが、早め早めの対応ができ、被害を最小限に食い止めることができました。消防団員の雨の中での活躍には、あらためて敬意を表したいと思います。今年の大雪に対する出動は、地域によっては二度ないし三度の出動となりました。消防団長以下、幹部の適切な指示示

で水防活動されたことに、本当に感謝しています。最近の災害、とくに大雨は、突然の豪雨をもたらすという異常気象で、全国的に予測もつかない事態が発生しています。情報を的確に入手して、早めに対応することが必要になつてきました。いかにして住民の皆さんに周知できるかが、カギになつてきました。

災害時の 効果的な広報は？

「大雨のときは町の広報車の広報がよく聞きとれない」という声を耳にしますが、「断水の広報なども聞きとれない」という苦情もいただいており、今回も十分な周知ができたとは考えていません。

町では広報の効果的な手段を考えなければなりません。本来は、防災無線を整備することが必要であると思っていますが、かなりの設備費がかかることが予測されます。柏崎市では、一戸当たり4万円の経費で整備したと言われています。

当面は、町の広報車と各分団

の消防車を利用するか、区長の皆さまからご協力をいただければ電話連絡、もしくはファックスで連絡が可能とも考えていました。災害時におけるより広い提案がありましたら、ぜひ「町長室の窓から」までご連絡ください。

断水地区の給水活動に 建設業界の力！

水道企業団の「水」がストップして、給水を受けている才歩川以北の住民の皆さんには、多大な迷惑をおかけしました。飲料水を作ることができないほどダムの水が濁ってしまうという、予想もしない事態になつてしましました。

今回の給水活動では、町の建設業の皆さんからの協力があり、夜遅くまで給水をすることできました。従業員の皆さんのが体力も、限界になるまでの給水活動でした。

これらのことと想定して、災害のない町づくりに努力したいと考えています。

くらしのカレンダー

(8/16~9/16)

記号凡例…会場 時間

このコーナーは、町の健診関係、各種スポーツ事業のお知らせ、各種相談、休日急患診療などを掲載しています。

期日	内 容	期日	内 容
8／16 (月)	休日急患診療 いからし小児科アレルギークリニック (加茂市幸町) ☎53-2250 心と体の相談会 ■保健センター ☎9:00~11:30	9／1 (水)	事後指導会 ■下吉田公民館 ☎13:30~
17 (火)	補聴器相談 (キコエ) ■役場 ☎14:00~	2 (木)	補聴器相談 (リオン) ■役場 ☎10:30~ 事後指導会 ■下横場公民館 ☎13:30~
18 (水)		3 (金)	事後指導会 ■保明交流センター ☎13:30~
19 (木)	補聴器相談 (リオン) ■役場 ☎10:30~	4 (土)	
20 (金)	10ヶ月児学級 (平成15年9~10月生まれ) ■保健センター ☎受付13:00~ 痴呆予防教室 ■保健センター ☎13:30~	5 (日)	休日急患診療 徳友医院 (加茂市高須町) ☎53-0167
21 (土)		6 (月)	心と体の相談会 ■保健センター ☎9:00~11:30 事後指導会 ■あい・愛 ☎13:30~
22 (日)	休日急患診療 皆川小児科医院 (加茂市神明町) ☎53-3530	7 (火)	3歳児健診 (平成13年7~8月生まれ) 2歳6ヶ月児科健診 (平成14年1~2月生まれ) ■保健センター ☎受付13:00~ 補聴器相談 (キコエ) ■役場 ☎14:00~
23 (月)		8 (水)	機能訓練 (野外) ■保健センター ☎10:00~15:30
24 (火)	補聴器相談 (キコエ) ■役場 ☎14:00~	9 (木)	補聴器相談 (リオン) ■役場 ☎10:30~ 事後指導会 ■あい・愛 ☎13:30~
25 (水)	機能訓練 ■パソコン教室 ☎10:00~15:30 ■田上町公民館 ☎19:00~21:30	10 (金)	事後指導会 ■田上町公民館 ☎13:30~ 痴呆予防教室 ■保健センター ☎13:30~
26 (木)	補聴器相談 (リオン) ■役場 ☎10:30~ 育児学級 (平成16年1~2月生まれ) ■保健センター ☎受付13:00~ ■パソコン教室 ☎19:00~21:30	11 (土)	
		12 (日)	休日急患診療 星野内科医院 (川船河) ☎41-4141
27 (金)	乳児健診 (平成16年4月生まれ) ■保健センター ☎受付13:00~ ■パソコン教室 ☎19:00~21:30	13 (月)	事後指導会 ■田上町公民館 ☎13:30~
			ごまどう湯つ多里館 定休日
28 (土)	ゆうゆう教室 ■才歩川 ☎9:30~	14 (火)	1歳6ヶ月児健診 (平成15年1~2月生まれ) 2歳児科健診 (平成14年7~8月生まれ) ■保健センター ☎受付13:00~ 補聴器相談 (キコエ) ■役場 ☎14:00~
29 (日)	休日急患診療 服部クリニック (加茂市幸町) ☎53-4680	15 (水)	母親学級 (平成16年11月~17年2月出産予定者) ■保健センター ☎受付9:00~
30 (月)			
31 (火)	補聴器相談 (キコエ) ■役場 ☎14:00~	16 (木)	さわやか女性セミナー ■田上町公民館 ☎9:30~ 糖尿病教室 ■保健センター ☎9:30~ 補聴器相談 (リオン) ■役場 ☎10:30~

ふれあい広場

みんなでつくる

情報ネットワーク

故中山ひさ子先生に 捧げる音楽のタペ ～コンサートのご案内～

音楽教育、地域の音楽文化の発展に力をそいで
こられた氏をしのんで、音楽会を行います。お誘い
合わせの上、ご来場ください。

◆日 時 8月25日（水）

午後6時30分開演（午後6時開場）
◆会 場 加茂文化会館 小ホール
◆入場料 無料

◆主 催 田上町音楽指導者の会
◆問い合わせ 小野宏子 ☎57-3286
高野陽子 ☎57-6041

野外コンサート＆ピクニック 「セーばなる2004」

—愛と平和と音楽と…—

今年で19回目です。これもみなさんのおかげです。
県内外から約12グループが演奏します。
芝に横になりながら生の音楽を楽しみませんか。

◆日 時 9月5日（日）

午前11時～午後9時30分
◆会 場 YOJ・遊ランド 芝の広場
◆問い合わせ 神田照男 ☎57-2034
◆ホームページ <http://www.ssquare.co.jp/seibamaru/>

※『ふれあい広場』の目的上、投稿していただいた
ものでございました。掲載できない場合がありますので、ご了承ください。

詰め将棋

解説

答

▲3一銀 △1一玉 ▲2一歩成 △同玉 ▲3一馬 △1一玉 ▲1三歩 △同銀 ▲2一馬 △詰み
初手3二銀と斜めから打ち、2歩成が好手順。3一馬と手手のあじ一歩として銀で取らせ、退路をふさいで3一馬が予定の行動。

初心者向け パソコン出張指導のご案内

田上町パソコン同好会では、初心者を対象とした
自宅へ出張してのパソコン指導を計画しました。

この出張指導は、当会の過去16年間にわたりパソコン指導のノウハウ、受講された皆さんからの多くの意見をもとに計画しました。

内容は、パソコンの基本操作をはじめ、ホームページの作成、困りごとなどに対応します。

また、自宅にパソコンをお持ちでない方や、都合により自宅で受講できない方には、当会メンバーのパソコンを使用しての教室指導も計画しております。

◆申込・問い合わせ 田上町パソコン同好会

☎57-1055

☎090-2990-8751（夜間）

第24回 田上町民ゴルフ大会

◆期 日 8月29日（日）
◆会 場 湯田上カントリークラブ
◆対象者 田上町民、町内勤務者、グリーンクラブ会員

◆参加費 5,000円（プレー代等別）
◆申込期限 8月16日（月）先着140名
◆申込・問い合わせ 田上町民ゴルフ大会実行委員会事務局
(湯田上カントリークラブ内) ☎57-3040

ごまどう湯つ多里館

9月の休館日は**14日（火）**です

8月13日(金)は午後5時で閉館します。



絵本の読み聞かせ会

たがみサニープレイス・サークルでは、毎月第2土曜日に「絵本の読み聞かせ会」を行っています。

◆どき 9月11日（土）午前11時～
◆ところ 田上町公民館 図書室

◆対象 幼児～小学生
◆費用 無料

◆問い合わせ 古川今日子 ☎53-3473
高野 邦子 ☎57-2165

16mm映写会のご案内

◆日 時 8月28日（土）午後2時～4時
◆会 場 田上町公民館 2階
◆入 場 無料
◆内 容 「頑張れ！お父さん」ほか、計6本
◆問い合わせ 相田良夫 ☎57-5086

定休日は毎月第2火曜日！

ごまどう湯つ多里館

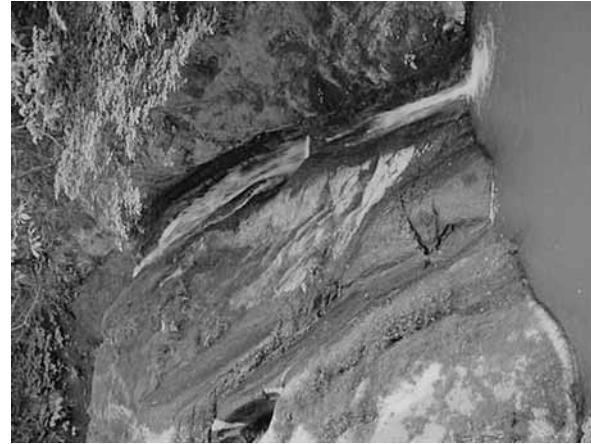
☎57-6301

投稿を
募集!

このコーナーでは、田上町ならではの風景・建物、季節を感じさせる植物・自然、地域で有名な人物の紹介などの写真とコメントを募集しています。投稿者の住所・氏名を明記のうえ、役場企画商工課（☎ 075-622-1）までお応募ください。

〒959-1503 田上町大字原ヶ崎新田307番地

たがみの彩時言



『手取りが淵』

梅雨が明け暑い夏が訪れると、涼を求めて水にちなむニュースが伝えられます。数年前、「水辺に涼を求めて」という記事で、『手取りが淵』が紹介されたことがあります。

湯田上から峰を越えた五泉市との境近くに、「手取りが淵」という小さな標示があります。車道から崖に刻まれた細い道を下るといふ。落差10メートルほどの滝の下にあります。

木陰の草付きの崖の谷に、岩肌を滑り落ちる水。伝説の女人が身を投じた淵はあります。護摩堂山から大沢峠、青海神社を結ぶ「雪椿のみち（B-3）」の道筋に組み込まれていて、ちょっと訪れるのに不便ですが、田上町の観光スポットのひとつといつていでしょ。

写真：手取りが淵の滝

投稿：高橋 務

編集室

▽「平成16年7月新潟・福島豪雨」と命名された7月13日の大雨は、各地にかつてないほどのがれをもたらしました。河川が決壊した三条市、中之島町ではビビのトップニュースに。田上町職員も中之島町での復旧作業の応援に行きましたが、そこで目にする光景は想像を絶するものが。「跡形もなく流されてしまった家」「新築の家に残る高さ1.8メートルの泥水の跡」、「バラに散らばったお寺の墓石」…。本当に言葉がでませんでした。

被災者の皆様には心からお見舞い申し上げます。▽さて、表紙の写真是、おいしそうなピンクに色づき、あまり香りを漂わせている桃の収穫風景です。「もっと早くこいば、いつべこと成ってたてがん！」と、生産者の方。最盛期はこの日（8月5日）の数日前で、枝をしならせるほどのがれが成っていたそです。収穫期が年々早まり、お盆の頃にはすっかり終わってしまうそうです。お忙しい中、ごちようございました。そして、ごちそうさまでした！



町の人口（8月1日現在）	3,978	世帯
世帯数	+4	
（前月比）		人
人口	13,725	（前月比）

●おくやみ

- 青 海 井上 哲（75）
- 羽生田 志田 スミ（69）
- 川船河 大渕 一昌（84）
- 下中村 松原 稔（85）
- 上 野 岡 利一（51）
- 川船河 高橋 誠一（87）
- 川ノ下 皆木 貞夫（61）
- 中 店 加藤 四郎（68）
- 中 店 藤間紀志雄（61）
- 本 田 上 田巻 金作（93）

編集室

■編集／企画商工課

■印刷／㈲いとう印刷

戸籍の窓口
(6/26~7/25届出分、敬称略)

●ご結婚おめでとう

- 坂 田 阿 部 伸 二（小柳）
- 川 船 河 小 萩 祐 美 志（松尾）
- 川 ノ 下 小 出 小 柳 康 麻衣子（山崎）
- 川 ノ 下 小 出 小 柳 弘 晶 子（山崎）

●赤ちゃん誕生

- 清水沢 船久保優騎（優・弘子）
- 本田上 松本 望愛（敏・晴江）
- 川ノ下 栗林 奏多（達也・明子）
- 本田上 渡辺 渉真（剛・美奈子）
- 川ノ下 水野 朝陽（秀樹・瞳）
- 湯 川 小柳 美月（賢一・佳奈子）
- 下吉田 田邊 悠磨（秀夫・葉子）
- 本田上 吉田 湯人（誠・倫子）